

**Zeitschrift:** Générations  
**Herausgeber:** Générations, société coopérative, sans but lucratif  
**Band:** - (2019)  
**Heft:** 115

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

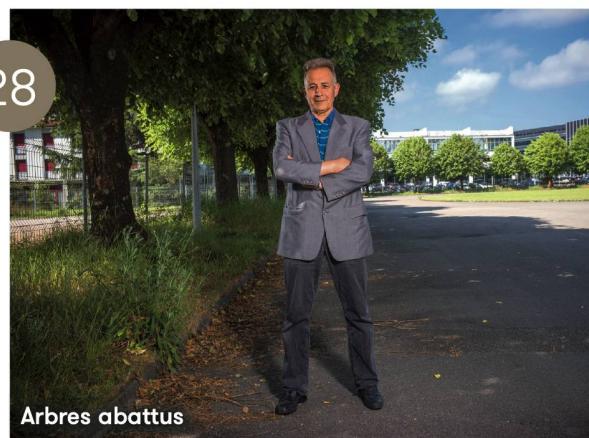
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



49



28



12

## EN COUVERTURE

81 **MARIANNE JAMES**

Connue comme ancienne jurée de la Nouvelle Star, la diva chantera pour les 4 à 104 ans, en Suisse romande, cet automne. Interview.



## L'ACTU

12 **ÉLECTIONS**

Les élections fédérales ont lieu le 20 octobre prochain. Qui parmi les parlementaires sortants se battent le plus en faveur de vos intérêts ? *générations* a trouvé les neuf champions de la cause seniors. Enquête.

18 **LE DÉFI**

Ingénieur du son, comptable et technicien informatique, Yves Treyvaud a rebondi après avoir été licencié, à la cinquantaine. Il est devenu pêcheur sur le Léman.

20 **LE DÉBAT**

Faut-il interdire aux randonneurs l'accès aux pâturages ?

22

**FRANÇOIS BERLÉAND**

Reconnu sur le tard, l'acteur enchaîne désormais les tournages. Il est à l'affiche du nouveau film de Cédric Klapisch. Interview.

28

**ARBRES ABATTUS**

Dans nos cités, l'abattage de vieux arbres suscite souvent de vives réactions. Reportage.

32

**QUE SONT-ILS DEVENUS ?**

Jean Vigny: à 100 ans, le comédien genevois se passionne pour les nouvelles technologies.

## SANTÉ &amp; BIEN-ÊTRE

35

**VACCINS**

Une partie des Suisses sont méfiants face à la vaccination. Mais il ne faudrait pas oublier qu'elle a permis de sauver un nombre incalculable de vies.

40

**AÏE**

Une violente douleur au talon dès le réveil ? Vous souffrez peut-être d'aponévropathie plantaire.

42

**PROSTATE**

Très répandu, le cancer de la prostate n'est toutefois que rarement agressif.

44

**FENG SHUI**

Cet art ancestral chinois apporterait plus de bien-être dans le quotidien.

46

**SEXO**

Et si on... jouets. Le sex-toy est bel et bien entré dans les mœurs.

## DROIT &amp; ARGENT

49

**CASINOS**

Thés dansants, lotos: les établissements de jeu mettent le paquet pour attirer les seniors dans leurs murs, près des machines à sous. Reportage.

52

**IMMOBILIER**

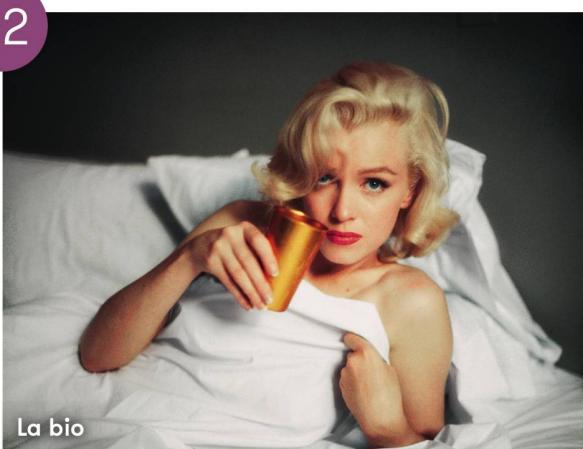
Transmettre un bien avec un impôt minimum.

54

**PRO SENECTUTE**

La section Arc jurassien organise une journée portes ouvertes à Delémont.

92



La bio

98



71



Le retour du rail

56

Testament  
Succession

## DROIT &amp; ARGENT

56 **SUCCESSION**

Un testament écrit à la main.

58 **HABITAT**

La vie communautaire est une piste pour faire face au défi démographique, affirme le Pr Dario Spini, directeur du Pôle LIVES.

61 **PRÉVOYANCE**

Un menu de choix.

## MULTIMÉDIA

67 **RÉCUPÉRER**

Comment retrouver et sauver un courriel dans ses spams ?

## LOISIRS &amp; MAISON

71 **LE RETOUR DU RAIL**

Ecologie oblige, le train regagne du terrain dans son duel avec l'avion. Un retour qui rappelle l'engouement jadis de l'InterRail.

75 **RECETTE**

Gâteau de courgettes.

77

**MON ANIMAL**

Yvette et Tahoe.

78

**TV-DVD**

Un chouette zoo.

84

**EXPOSITION**

La première vamp au cinéma est née en Suisse.

87

**PHILIPPE DELERM**

L'écrivain du minimalisme publie un recueil de petits gestes qui nous racontent.

92

**LA BIO**

Eternelle Marilyn Monroe.

## LES VOYAGES

97

**INDE**

Découvrez la médecine indienne ! L'ayurvédâ est une invitation au bien-être.

98

**GALÁPAGOS**

Situé à 1000 kilomètres des côtes équatorielles, cet archipel abrite une faune aussi unique que surprenante.

## LES RENDEZ-VOUS

08 **La chronique**

d'Isabelle Guisan

09 **La Suisse en bref**11 **Le courrier**

des lecteurs

26 **Le monde en bref**34 **Les Fantaisies**

de Jean-François Duval

38 **La santé en bref**48 **Je me souviens**

par Brigitte Rosset

63 **Sur le web**70 **Monsieur Météo**

par Philippe Jeanneret

86 **Métamorphoses**

par Véronique Emmenegger

90 **Panorama culturel**94 **Les coups de cœur**

du libraire

96 **Nous, les femmes**

par Nicole Métral

100 **Le Club**101 **Les bons plans**102 **Les jeux**113 **Les petites annonces**118 **Et après:**

Gabrielle Nanchen